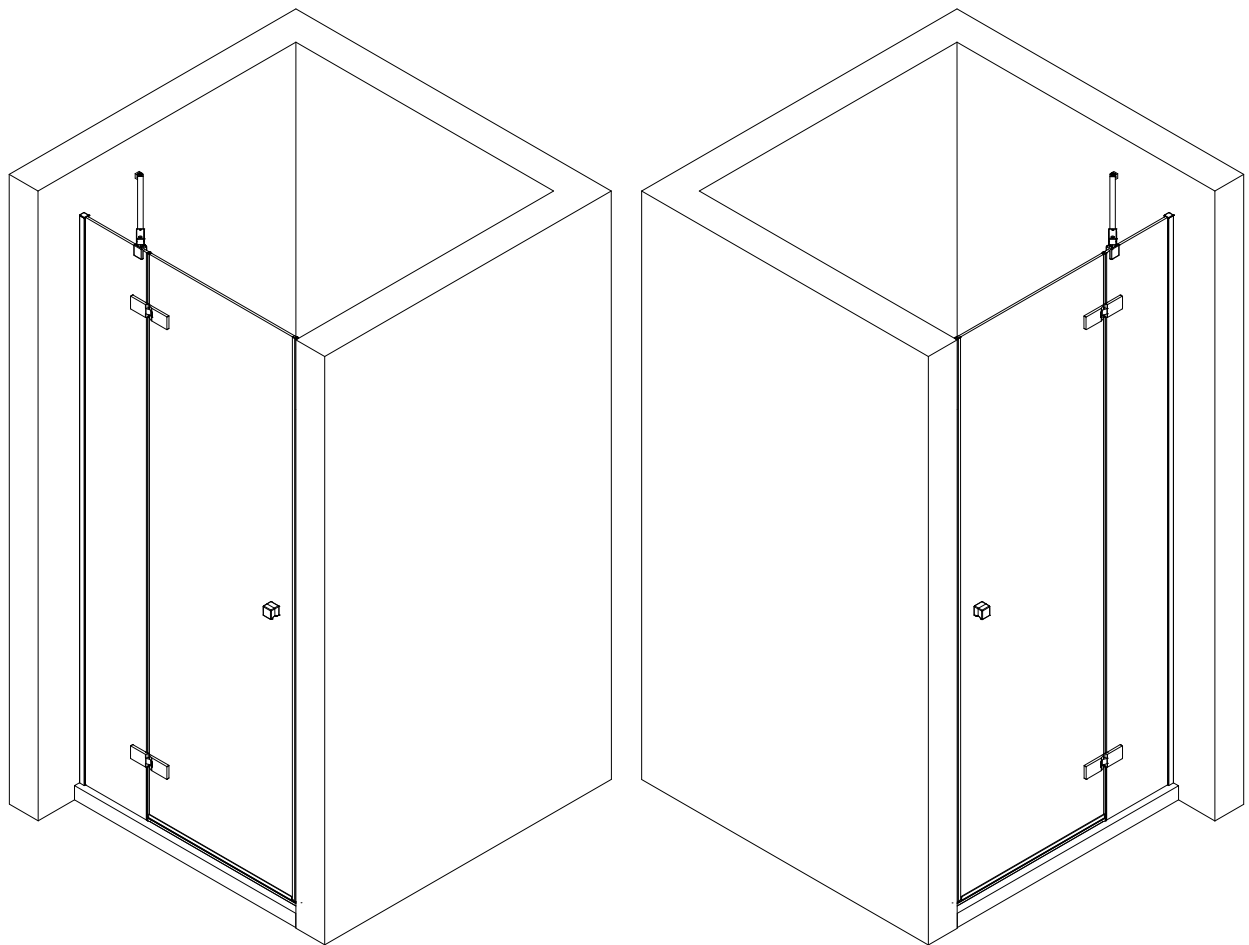


MONTAGEANLEITUNG

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

NOTICE DE MONTAGE

MONTAGEHANDLEIDING





SICHERHEITSHINWEISE / SAFETY INSTRUCTIONS CONSEILS DE SÉCURITÉ / VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

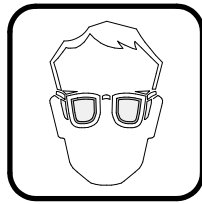


de Glaskanten schützen

en Protect glass edges

fr Protégez les bords du verre

nl Glasranden beschermen

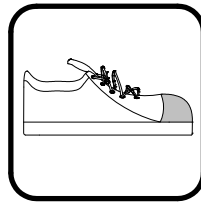


de Schutzbrille tragen

en Wear safety goggles

fr Portez des lunettes de protection

nl Veiligheidsbril dragen

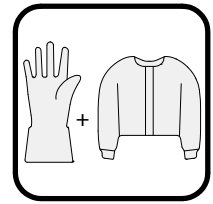


de Sicherheitsschuhe tragen

en Wear safety shoes

fr Portez des chaussures de sécurité

nl Veiligheidsschoenen dragen

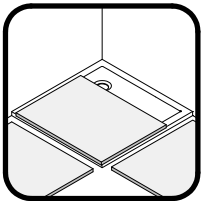


de Lange Handschuhe und langärmelige Kleidung tragen

en Wear long gloves and long-sleeved clothing

fr Portez des gants longs et des vêtements à manches longues

nl Draag lange handschoenen en kleding met lange mouwen

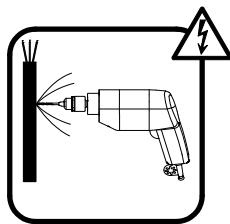


de Decken im Arbeitsbereich und dessen Umfeld auslegen

en Cover the shower tray and its area completely

fr Couvrez complètement le bac de douche et ses environs

nl Dekens op de douchebak en de omgeving leggen

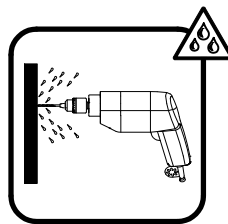


de Über die Lage der Stromleitung informieren

en Get information about the location of the power line

fr Informez-vous sur l'emplacement de la ligne électrique

nl Informeren over de locatie van de hoogspanningslijn

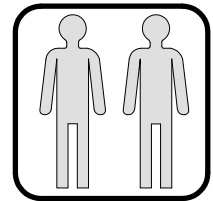


de Über die Lage der Wasserleitung informieren

en Get information about the location of the water pipe

fr Informez-vous sur l'emplacement de la ligne d'eau

nl Informeren over de locatie van de waterleiding



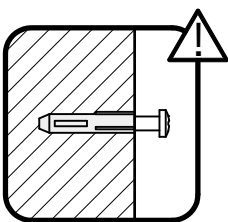
de Empfohlene Montage mit 2 Personen.

en Assembly recommended with 2 persons

fr Montage recommandé avec 2 personnes

nl Aanbevolen montage met 2 personen

HINWEIS / NOTE / NOTE / NOOT



de Vor der Montage die Beschaffenheit des Mauerwerks überprüfen. Gegebenenfalls ist das im Lieferumfang enthaltene Befestigungsmaterial nicht für die Befestigung geeignet.

en Check the condition of the masonry before installation. If applicable, the fixing material included in the scope of delivery is not suitable for mounting.

fr Vérifiez l'état de la maçonnerie avant le montage. Le cas échéant, le matériel d'approvisionnement compris dans la livraison n'est pas adapté à la fixation.

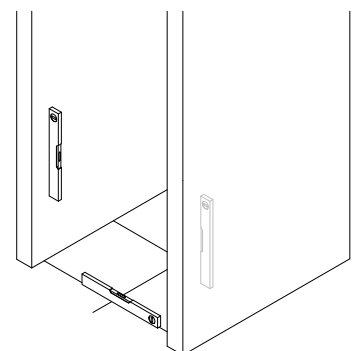
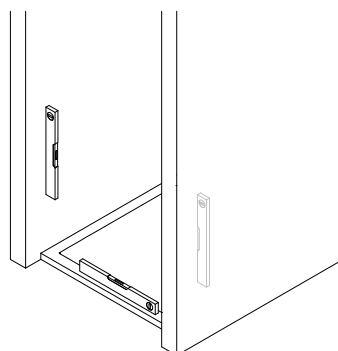
nl Controleer de toestand van het metselwerk voor de installatie. Indien gewenst is het bij de levering inbegrepen bevestigingsmateriaal niet geschikt voor montage.

de Die Aufstellfläche der Duschkabine muss eben sein.

en The installation surface of the shower enclosure must be level.

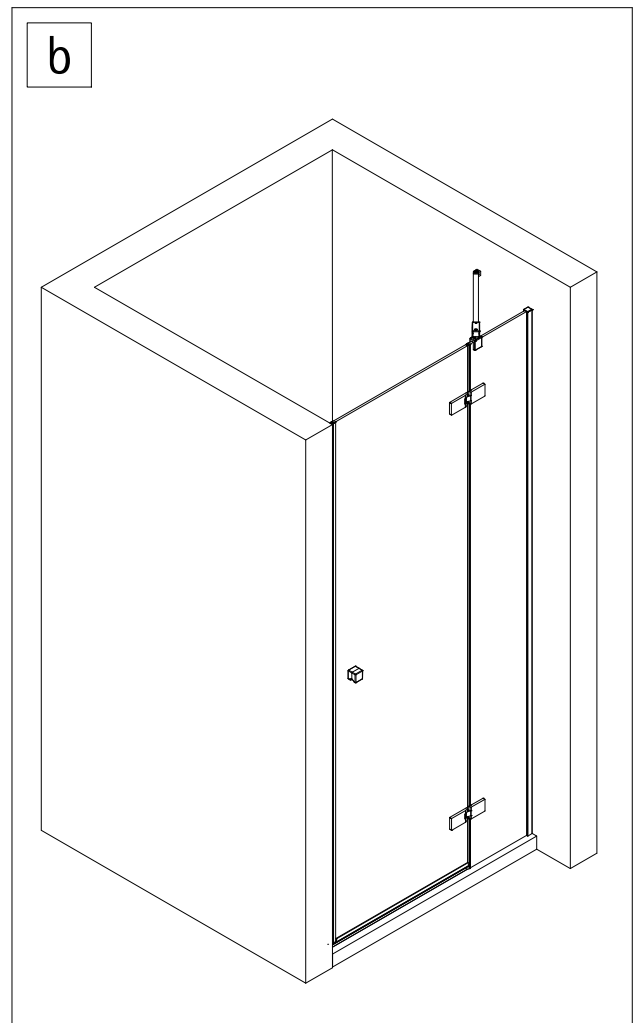
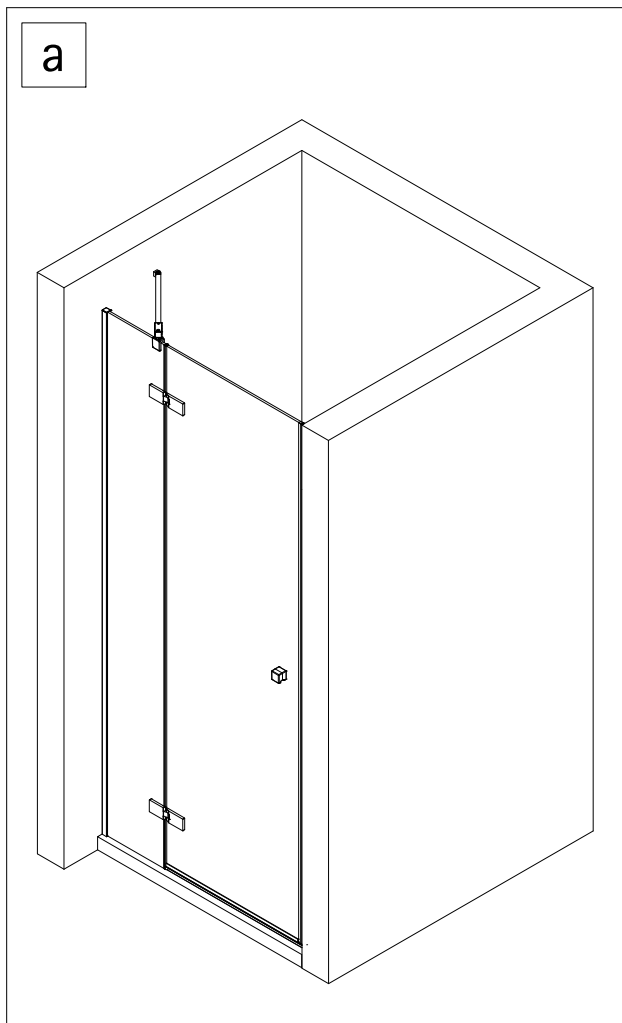
fr La surface d'installation de la cabine de douche doit être plane.

nl Het montagevlak van de douchewand moet waterpas zijn.



AUFBAUART / ASSEMBLY SITUATION / TYPE DE MONTAGE / ASSEMBLAGE SITUATIE

- de** Bei der Montage der Duschkabine gibt es zwei Aufbauarten: Aufbau **a** und **b**
In dieser Montageanleitung wird der Aufbau **a** dargestellt. Die Montageschritte für den Aufbau **b** sind spiegelbildlich durchzuführen.
- en** There are two types of installation for the shower enclosure: **a** and **b**
Situation **a** is described in this assembly instruction. The assembly steps for situation **b** must be carried out in mirror image.
- fr** Il y a 2 possibilités de monter la paroi de douche : **a** et **b**
La version **a** est illustrée dans la notice de montage. Les étapes pour monter la version **b** sont inversées.
- nl** Er zijn twee soorten installatie voor de douchewand: **a** en **b**
Montage **a** wordt getoond in deze montagehandleiding. De montageschappen voor installatie **b** moeten in spiegelbeeld worden uitgevoerd.



MABE / DIMENSIONS / DIMENSIONS / AFMETINGEN

- de** Prüfen, ob die gemessenen Maße innerhalb der Tabellenwerte (A, bzw. C) liegen, damit die Duschkabine problemlos, anhand der Montageanleitung aufgebaut werden kann.
- en** Check whether the measured dimensions are within the table values (A or C), so that the shower enclosure can be assembled without any problems using the assembly instructions.
- fr** Vérifier que les dimensions mesurées se situent dans les valeurs du tableau (A ou C), afin que la cabine de douche puisse être montée sans problèmes en suivant les instructions de montage.
- nl** Controleer of de gemeten afmetingen binnen de tabelwaarden (A of C) vallen, zodat de douchewand zonder problemen met behulp van de montagehandleiding kan worden gemonteerd.

de Montage auf Duschwanne

(Maße des installierten Duschbeckens)

en Mounting on shower tray

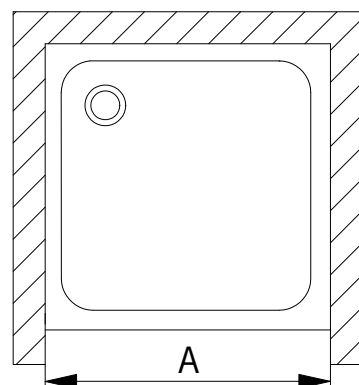
(Dimensions of the installed tray)

fr Montage sur receveur de douche

(Dimensions du mur au bord d'extérieur du receveur)

nl Montage op douchebak

(Afmetingen van de ingebouwde douchebak)



Duschwanne / Shower tray/ Receveur de douche / Douchebak	A
800 mm	775 - 785 mm
900 mm	875 - 885 mm
1000 mm	975 - 985 mm
1200 mm	1175 - 1185 mm

oder / or / ou / of

de Montage ohne Duschwanne

(Abmessungen des Produktes) (Glasmitte)

en Mounting without shower tray

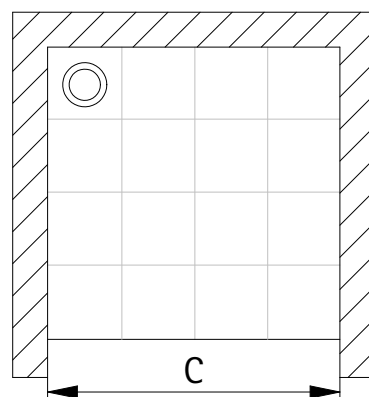
(Mounting on tile) (Middle of the glass)

fr Montage sans receveur de douche

(Montage sur carrelage) (Dimension mi-verre)

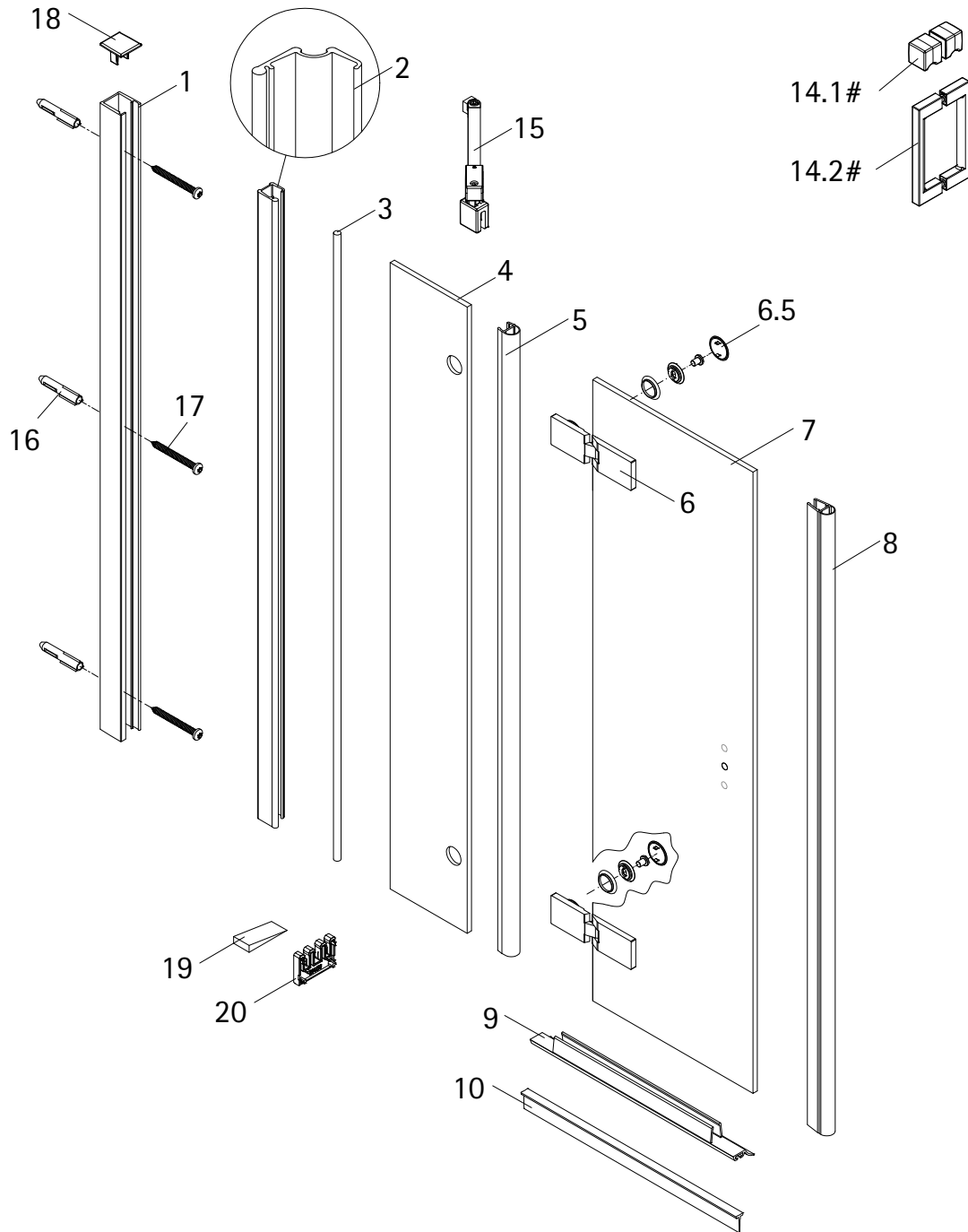
nl Montage zonder douchebak

(Montage op tegel) (midden van het glas)



Version / Versie	C
800 mm	775 - 785 mm
900 mm	875 - 885 mm
1000 mm	975 - 985 mm
1200 mm	1175 - 1185 mm

2131-6



Pos.	Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.	
1	1x Wandanschlussprofil	E100242-8	Stück
2	1x Klemm-Dichtprofil (inkl. Pos. 3)	E100243-8	Set
3	1x Silikonschnurdichtung		
4	1x Nebenteilscheibe		
5	1x O-Dichtung vertikal (2000 mm)	E100078-8-6	Stück
6	2x Pendelscharnier komplett	E100290-58	Stück
6.5	4x Abdeckkappe	E100217-2	Set
7	1x Türscheibe		
8	1x O-Dichtung, lang (2000 mm)	E100078-8-3	Stück
9	1x Wasserabweisprofil	E100058-8	Stück

Pos.	Bezeichnung	Ersatzteil-Nr.	
10	1x Einschubdichtung	E100067-145-10	Stück
14.1#	1x Knopfgriff mit Griffmulden	E100140-54	Stück
14.2#	1x Bügelgriff eckig	E100140-59	Stück
15	1x Stabilisationsbügel komplett	E100340	Stück
16*	3x Dübel S6		
17*	3x Schraube 4,2 x 45 mm		
18	1x Abdeckkappe	E74205-3	Set
19	1x Silikonkeil (6 Stück)	E100203	Set
20	4x Montagehilfe	E100201	Set

* Montagezubehör

Dichtungssatz E74200-4 E160274-99

optional

Geben Sie bei farbigen Ersatzteilen den Farbcode mit an: 41 - chrom | 68 - schwarz | 70 - weiß matt | 90 - edelstahl |
Sonderfarben: 280 - gunmetal | 281 - gold gebürstet | 282 - kupfer gebürstet

Pos.	Description	part no	spare part
1	1x wall connection profile	E100242-8	piece
2	1x clamping profile	E100243-8	set
3	1x silicone cord sealing		
4	1x fixed panel		
5	1x sealing strip	E100078-8-6	piece
6	2x hinge complete	E100290-58	piece
6.5	4x cover caps	E100217-2	set
7	1x door		
8	1x sealing strip long	E100078-8-3	piece
9	1x water-repellent profile	E100058-8	piece

Pos.	Description	part no	spare part
10	1x pull-in sealing	E100067-145-10	piece
14.1#	1x door knob complete	E100140-54	piece
14.2#	1x designer handle, complete	E100140-59	piece
15	1x stabilizing bar	E100340	piece
16*	3x dowel S6		
17*	3x screw 4,2 x 45 mm		
18	1x cover caps	E74205-3	set
19	1x silicone wedges (6 piece)	E100203	set
20	4x assembly aid	E100201	set
	* mounting equipment	E74200-4	
	gasket set	E160274-99	set
	# optional		

en Please state the colour code for coloured spare parts: 41 - chrome | 68 - black | 70 matt white | 90 - stainless steel |
Special colours: 280 - gunmetal | 281 - brushed gold | 282 - brushed copper

Pos.	Description	N° pièce détachée	
1	1x profilé mural de fixation	E100242-8	pièce
2	1x profilé de pincement	E100243-8	set
3	1x joint de cordon en silicone		
4	1x partie fixe		
5	1x profilé d'étanchéité	E100078-8-6	pièce
6	2x charnière complète	E100290-58	pièce
6.5	4x cache	E100217-2	set
7	1x porte		
8	1x profilé d'étanchéité	E100078-8-3	pièce
9	1x joint d'étanchéité horizontal bas	E100058-8	pièce

Pos.	Description	N° pièce détachée	
10	1x joint silicone à lèvres souple	E100067-145-10	pièce
14.1#	1x poignée bouton complète	E100140-54	pièce
14.2#	1x poignée complète	E100140-59	pièce
15	1x stabilizing bar	E100340	pièce
16*	3x cheville S6		
17*	3x vis 4,2 x 45 mm		
18	1x cache	E74205-3	set
19	1x cale de silicone (6 unités)	E100203	set
20	4x kit de montage	E100201	set
	* accessoires de montage	E74200-4	
	kit de joints	E160274-99	set
	# en option		

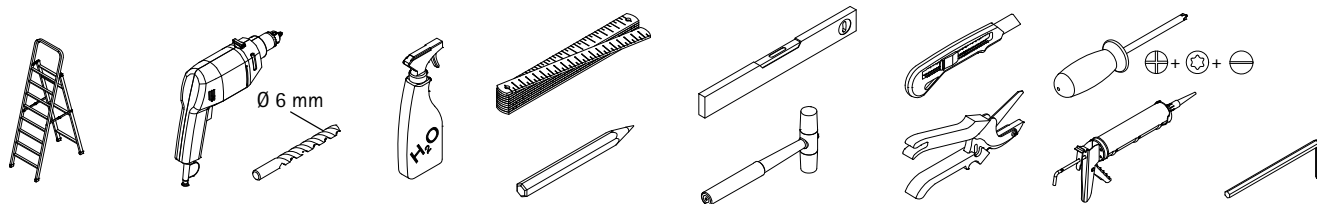
fr Veuillez inox le code couleur pour les pièces de rechange colorées : 41 - chromé | 68 - noir | 70 - blanc mat | 90 - acier inoxydable |
Couleurs spéciales: 280 - gunmetal | 281 - or brossé | 282 - cuivre brossé

Pos.	Omschrijving	Onderdeel nr.	
1	1x wand aansluitprofiel	E100242-8	stuk
2	1x klemprofiel	E100243-8	set
3	1x siliconen koordafdichting		
4	1x zijdeel		
5	1x afdichtingsprofiel	E100078-8-6	stuk
6	2x scharnier compleet	E100290-58	stuk
6.5	4x afdekkapjes	E100217-2	set
7	1x deur		
8	1x afdichtingsprofiel lang	E100078-8-3	stuk
9	1x waterdorpelprofiel	E100058-8	stuk

Pos.	Omschrijving	Onderdeel nr.	
10	1x inschuifdichting	E100067-145-10	stuk
14.1#	1x knobgreep compleet	E100140-54	stuk
14.2#	1x greep compleet	E100140-59	stuk
15	1x stabilisatie stang	E100340	stuk
16*	3x plug S6		
17*	3x schroef 4,2 x 45 mm		
18	1x afdekkapjes	E74205-3	set
19	1x silicone keggen (6 stuk)	E100203	set
20	4x kit de montage	E100201	set
	* montageonderdelen	E74200-4	
	pakkingset	E160274-99	set
	# optioneel		

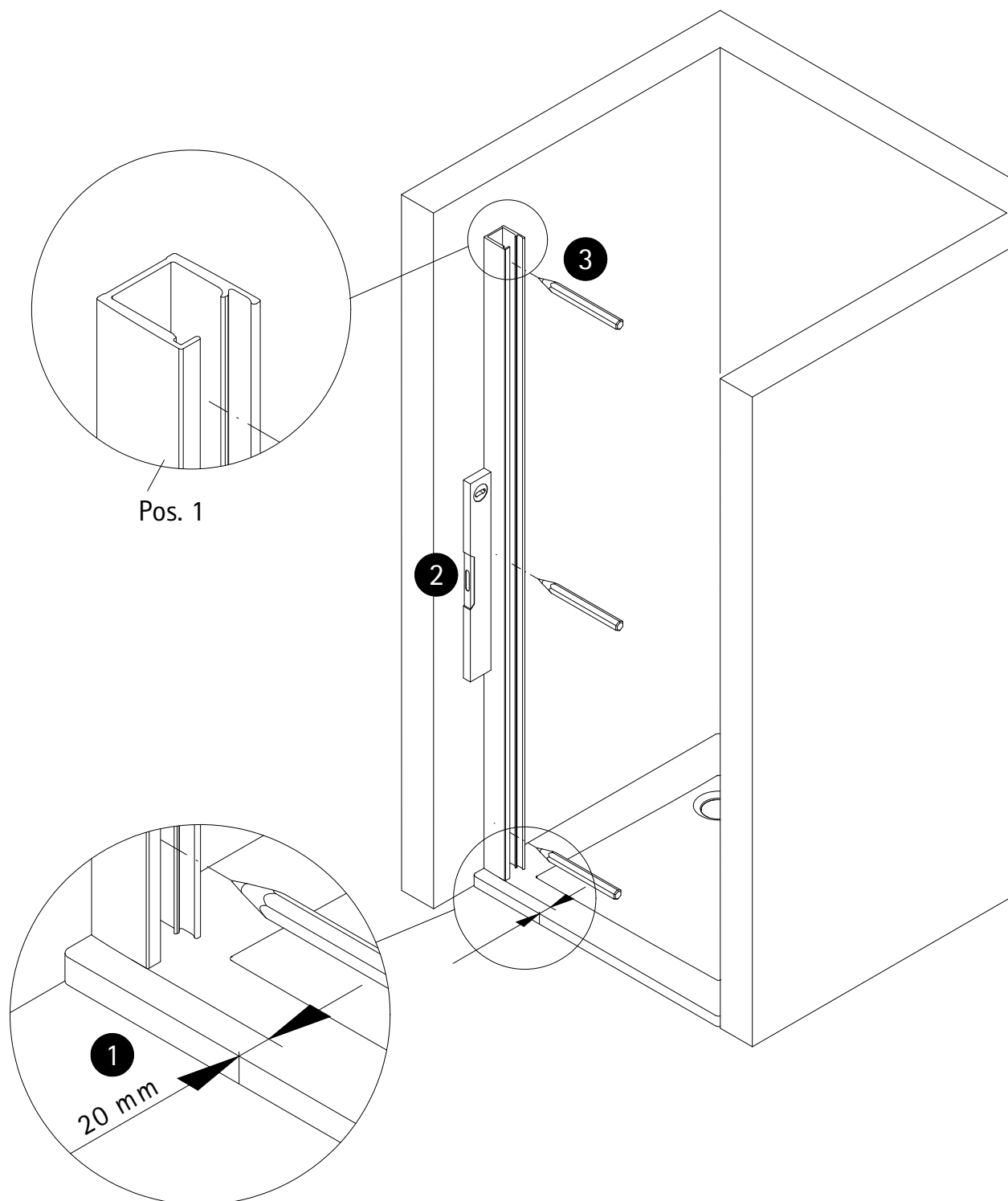
nl Gelieve de kleurcode voor gekleurde onderdelen te vermelden: 41 - chroom | 68 - zwart | 70 wit mat | 90 - roestvrij staal |
Speciale kleuren: 280 - brons | 281 - geborsteld goud | 282 - geborsteld koper

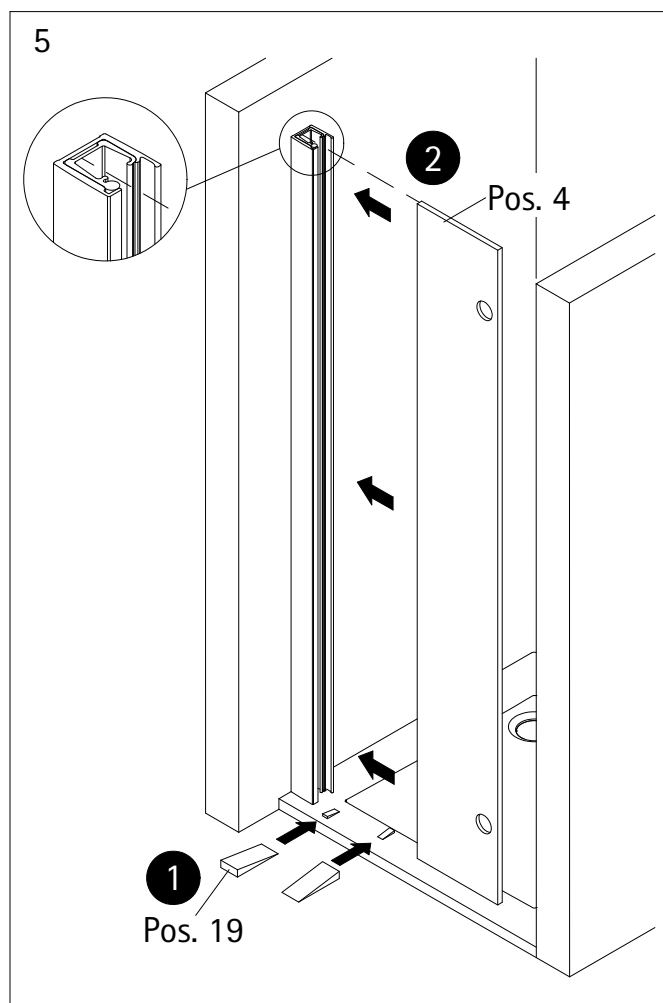
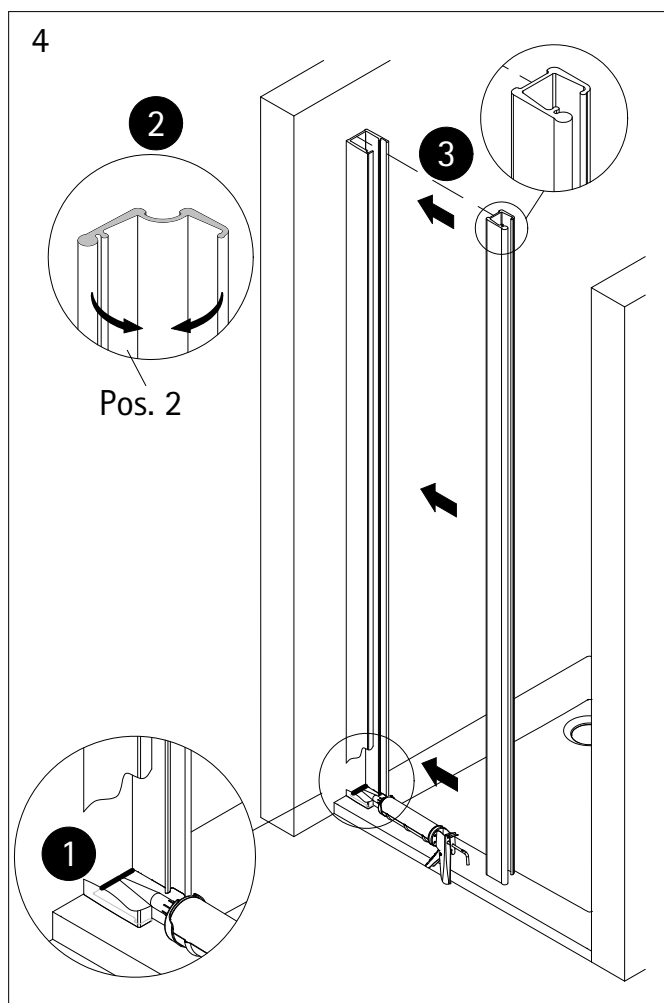
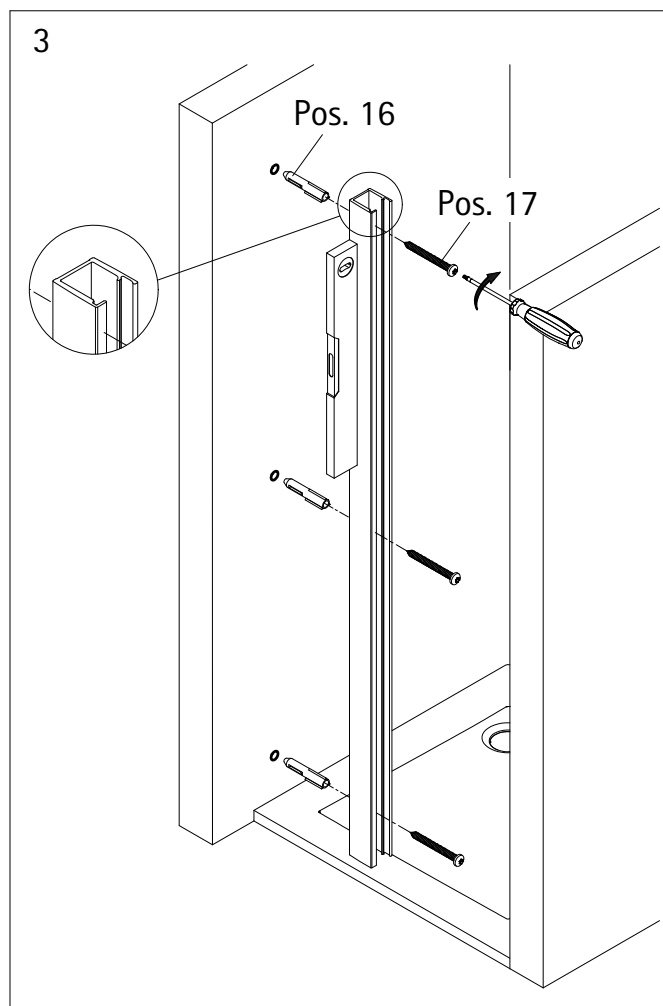
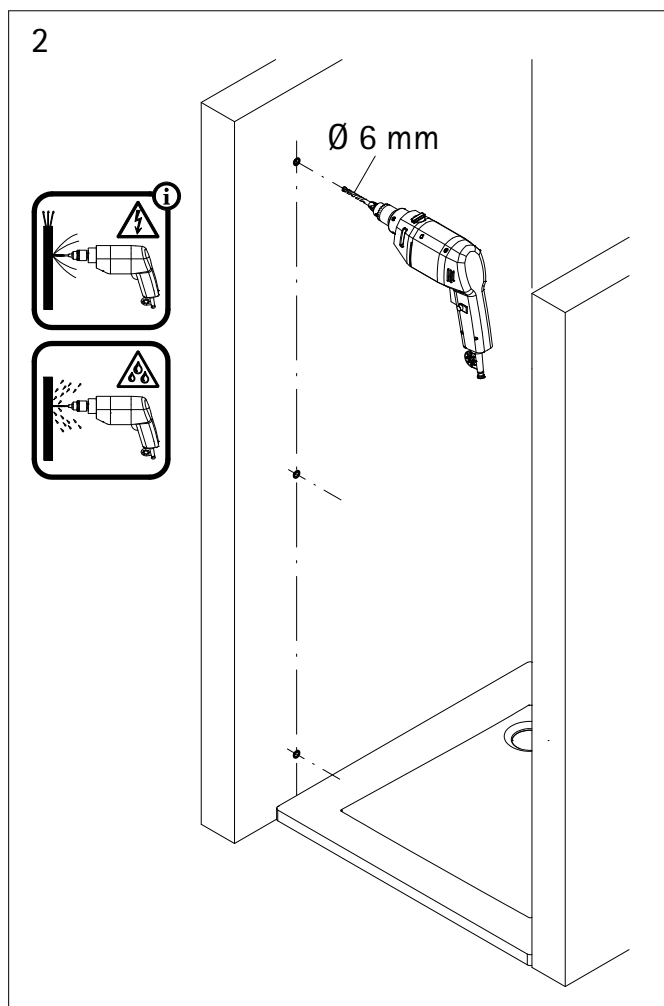
BENÖTIGTES WERKZEUG / TOOLS NEEDED
 OUTILLAGE NÉCESSAIRE / BENODIGD WERKTUIG



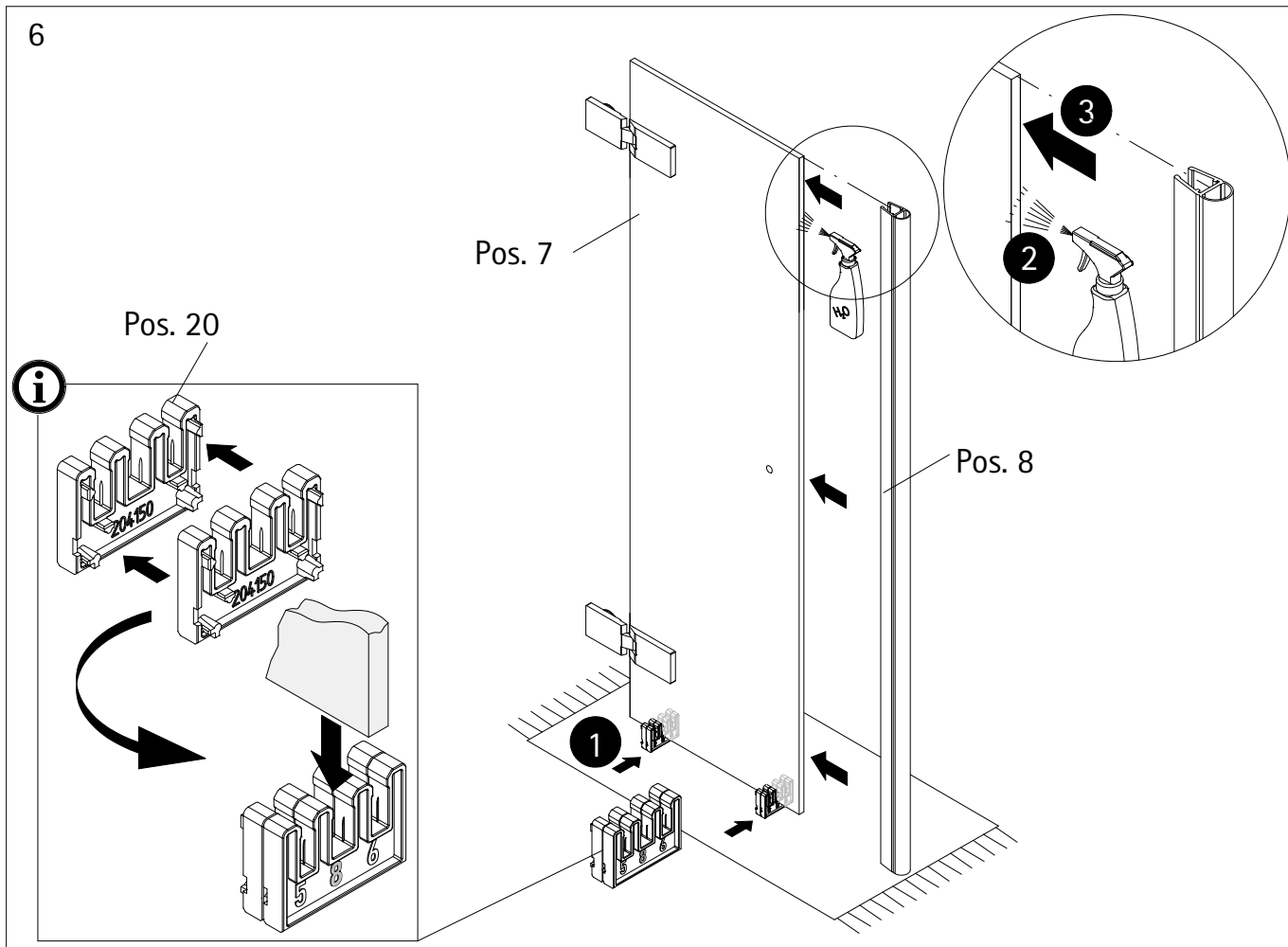
MONTAGE / ASSEMBLY / ASSEMBLAGE / ASSEMBLAGE

1

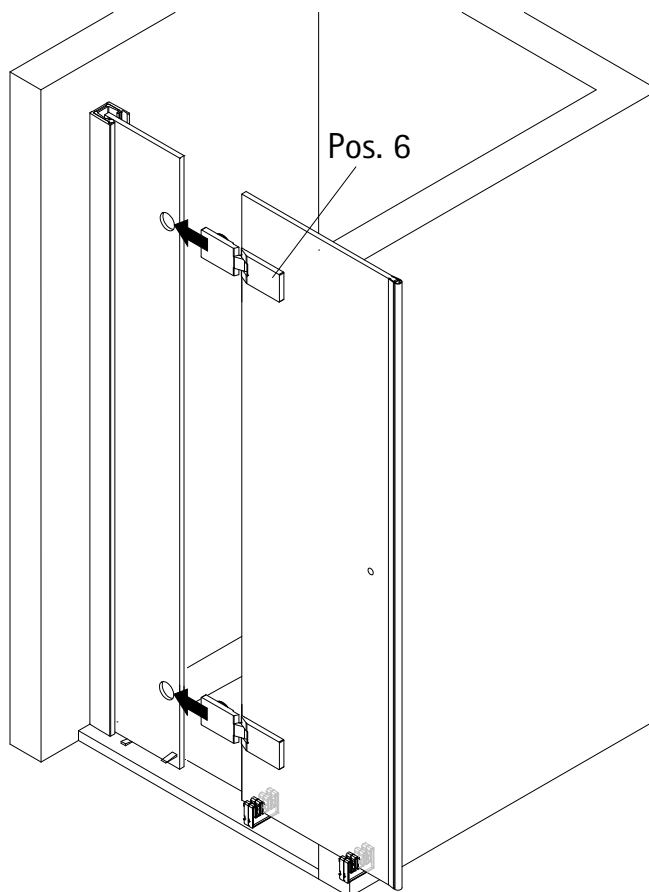


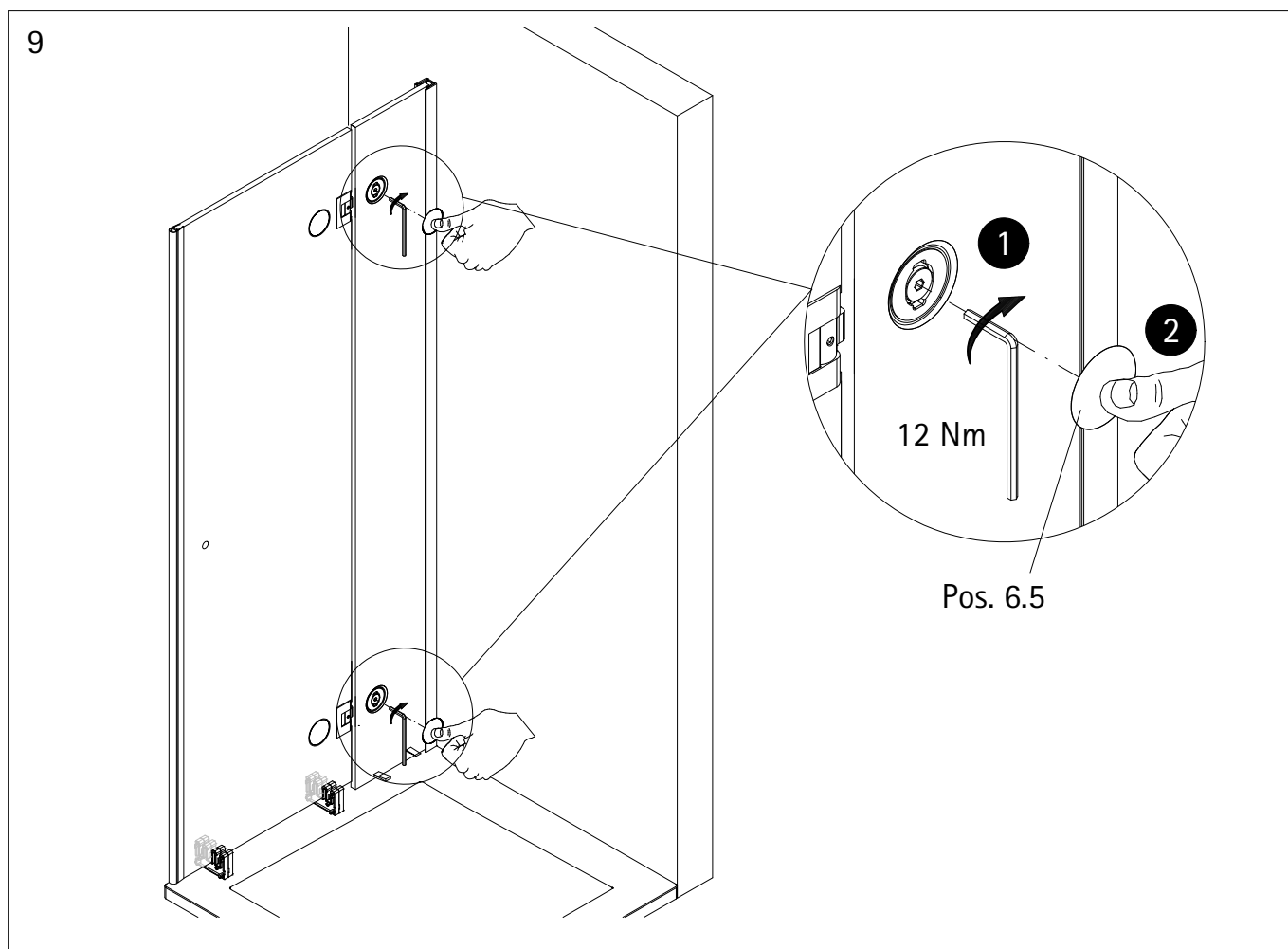
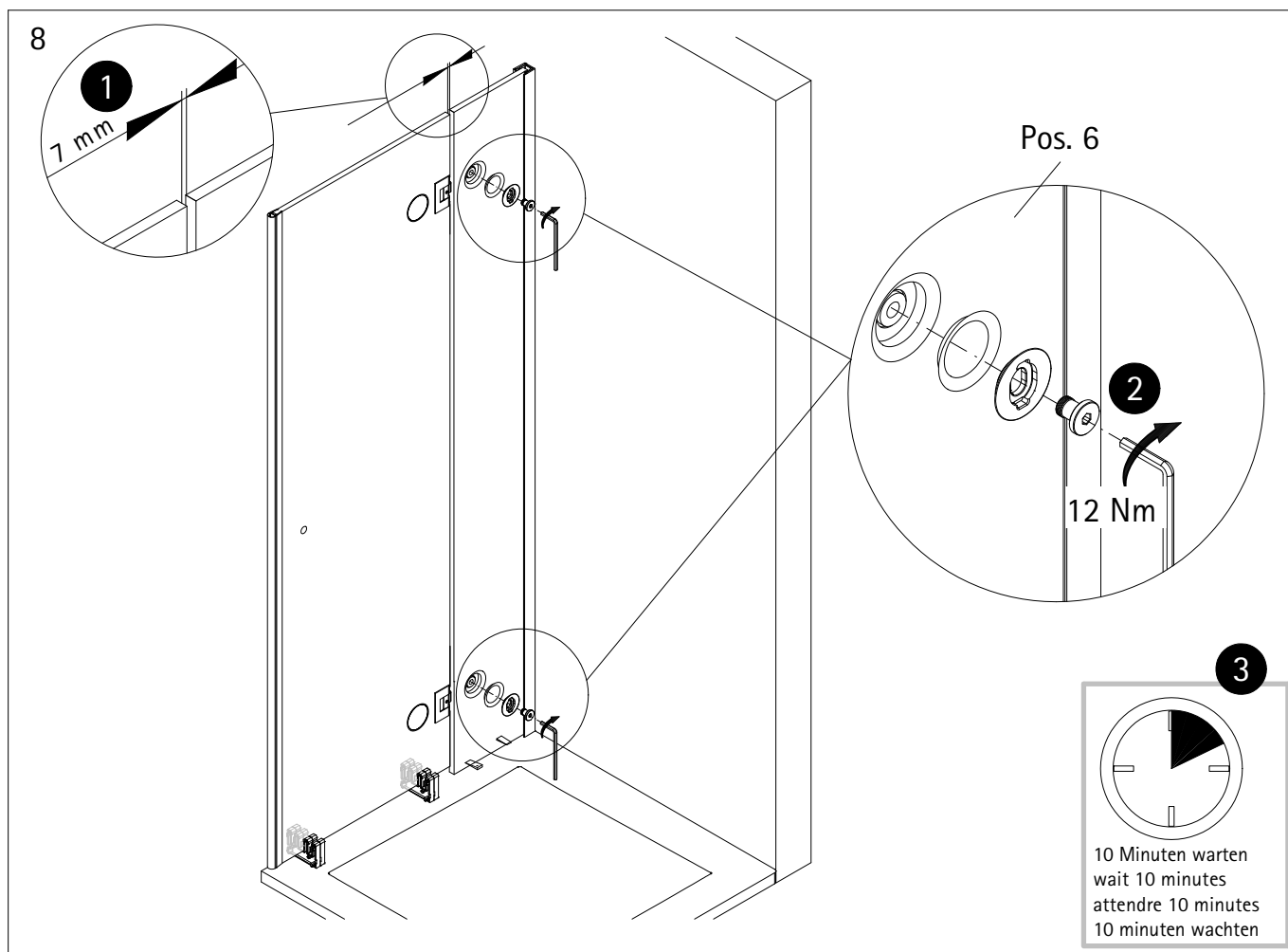


6

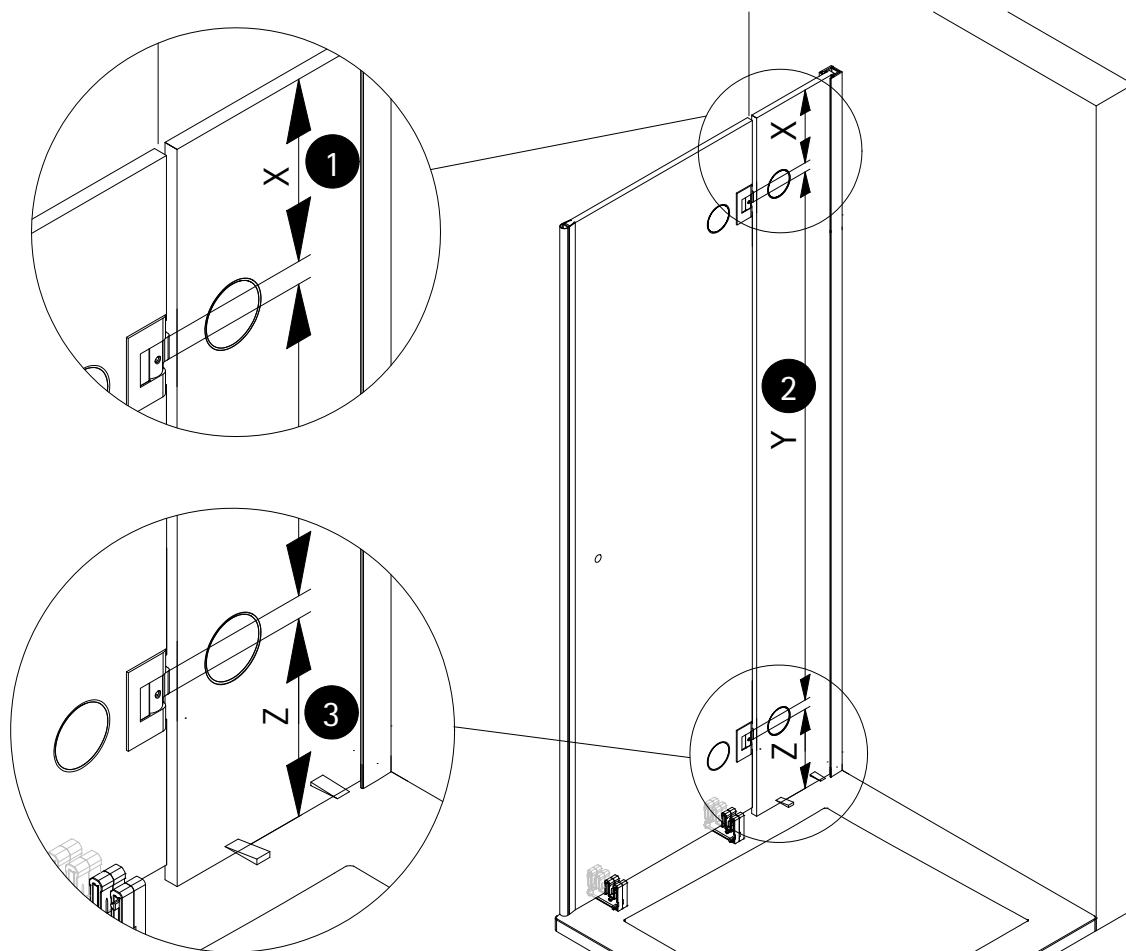


7

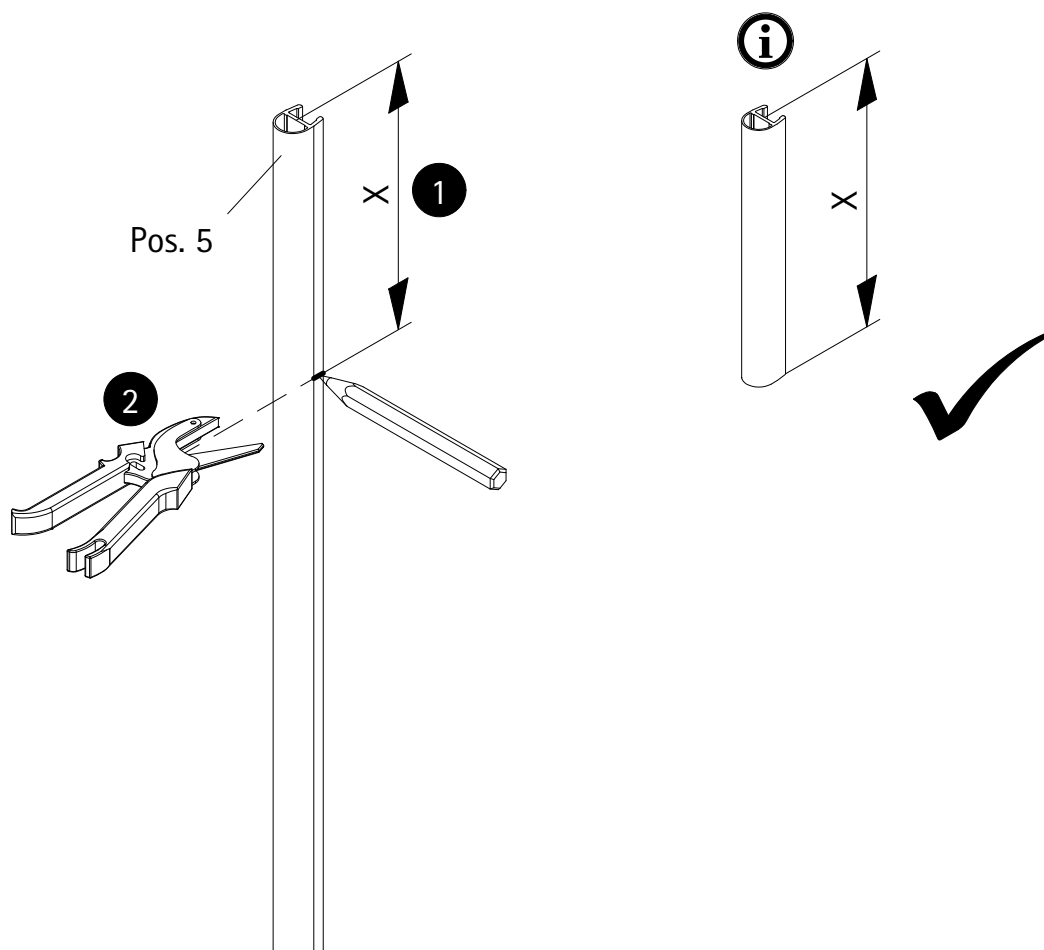




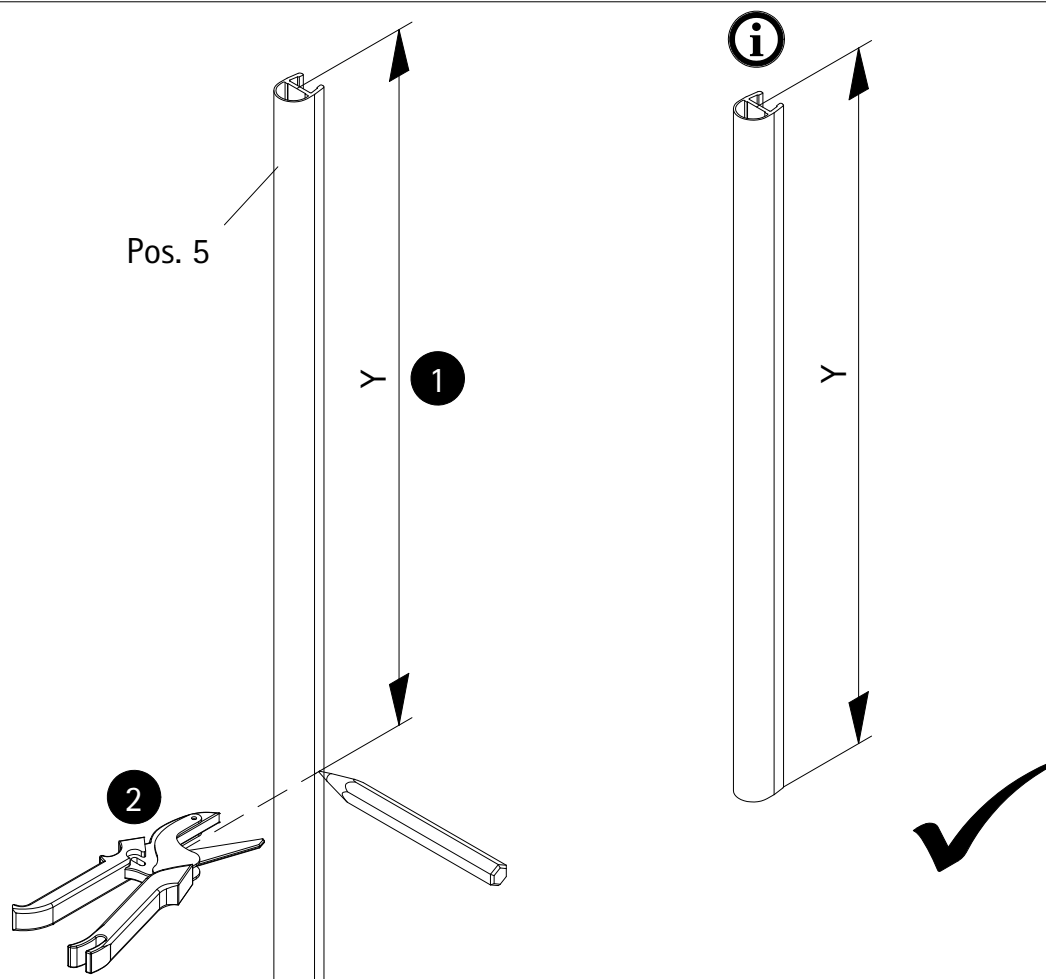
10



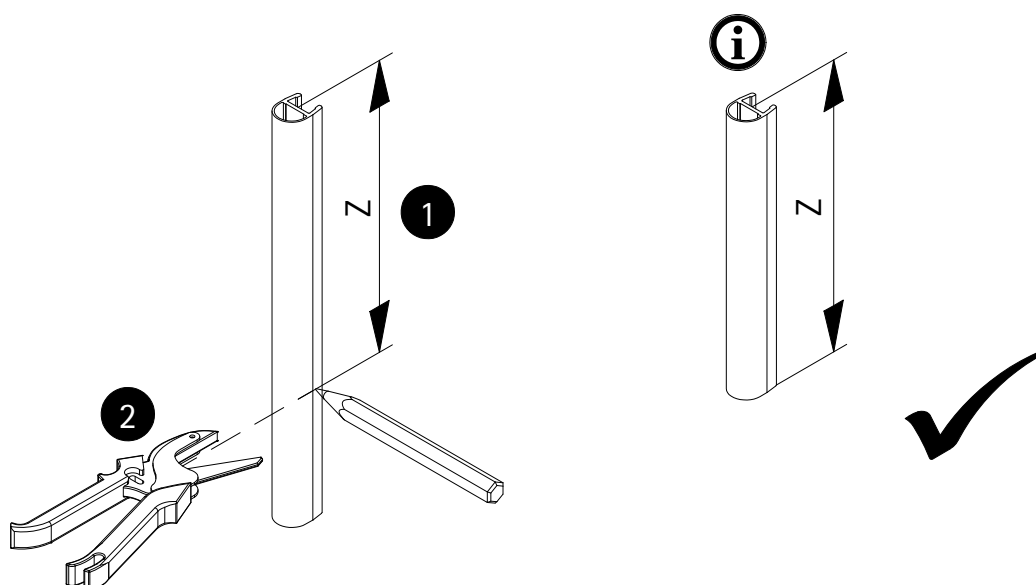
11



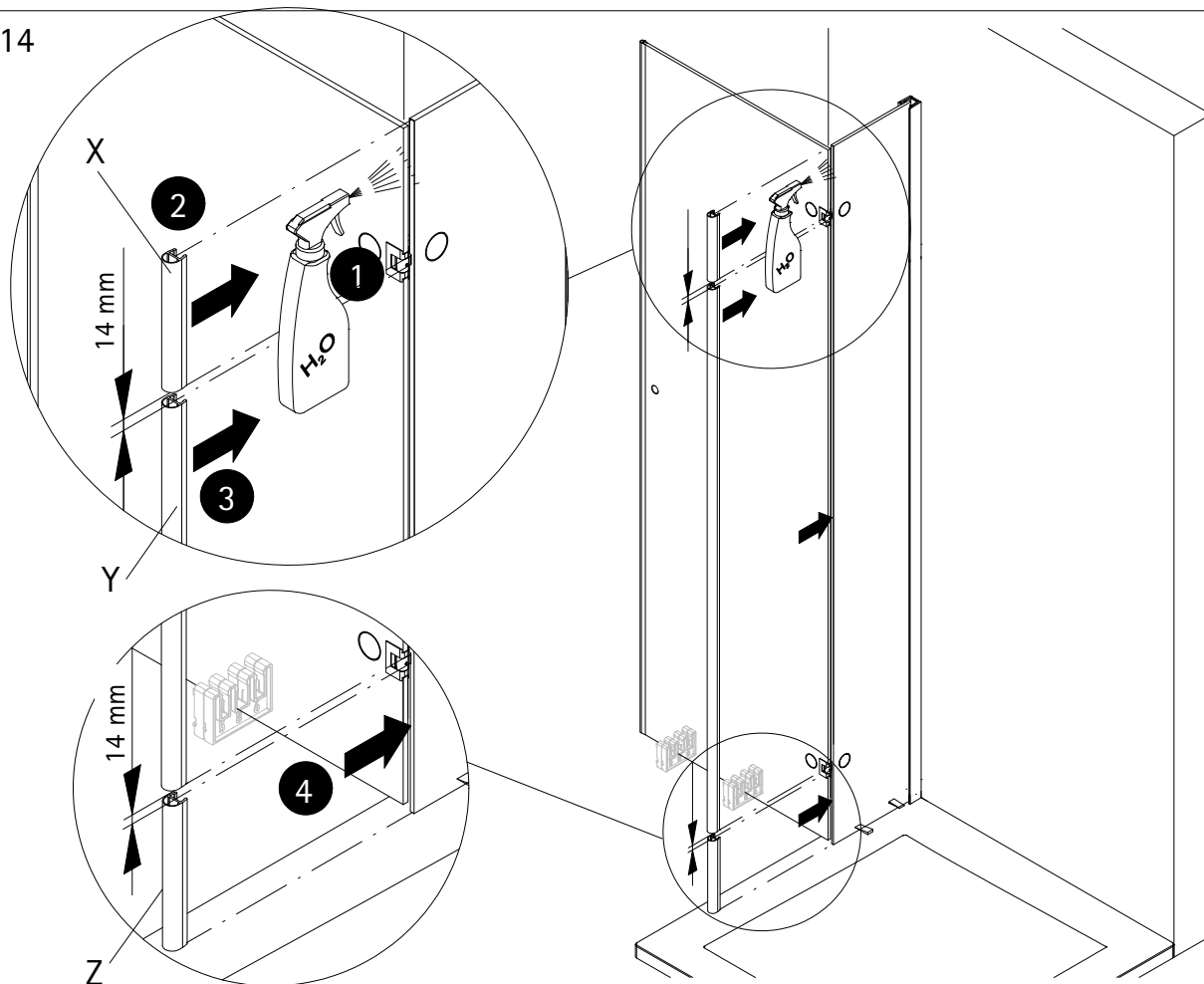
12



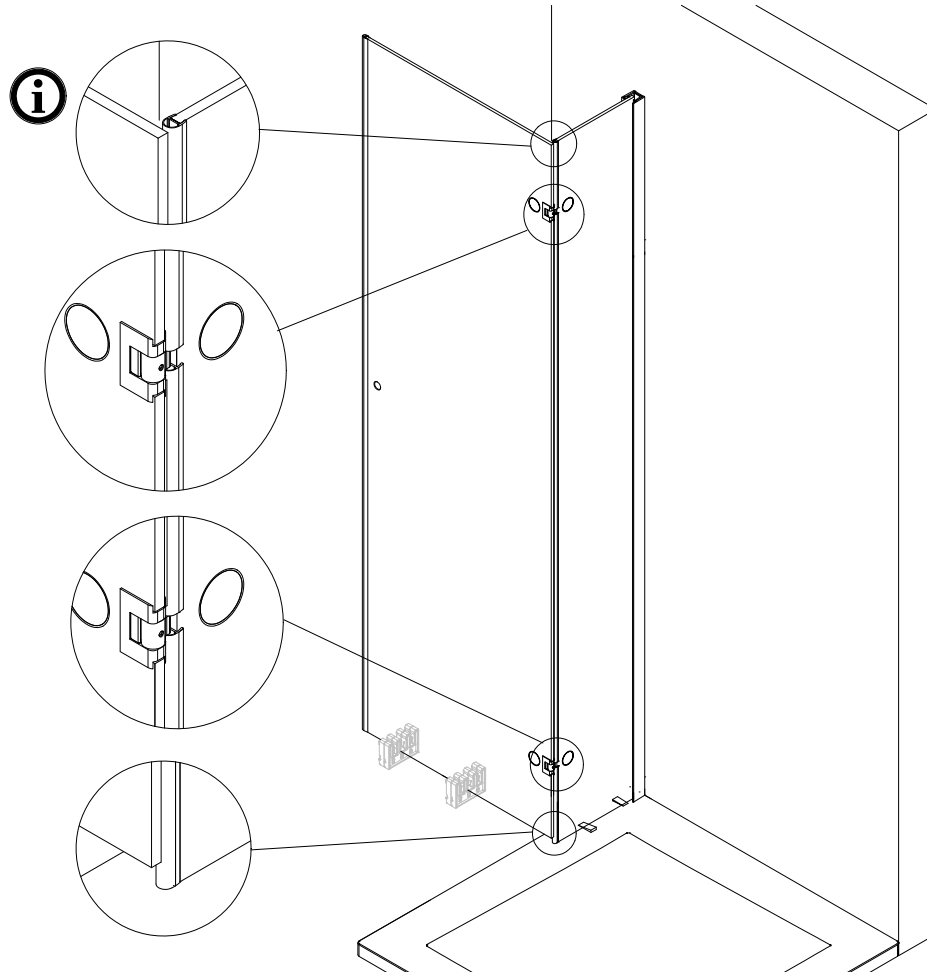
13



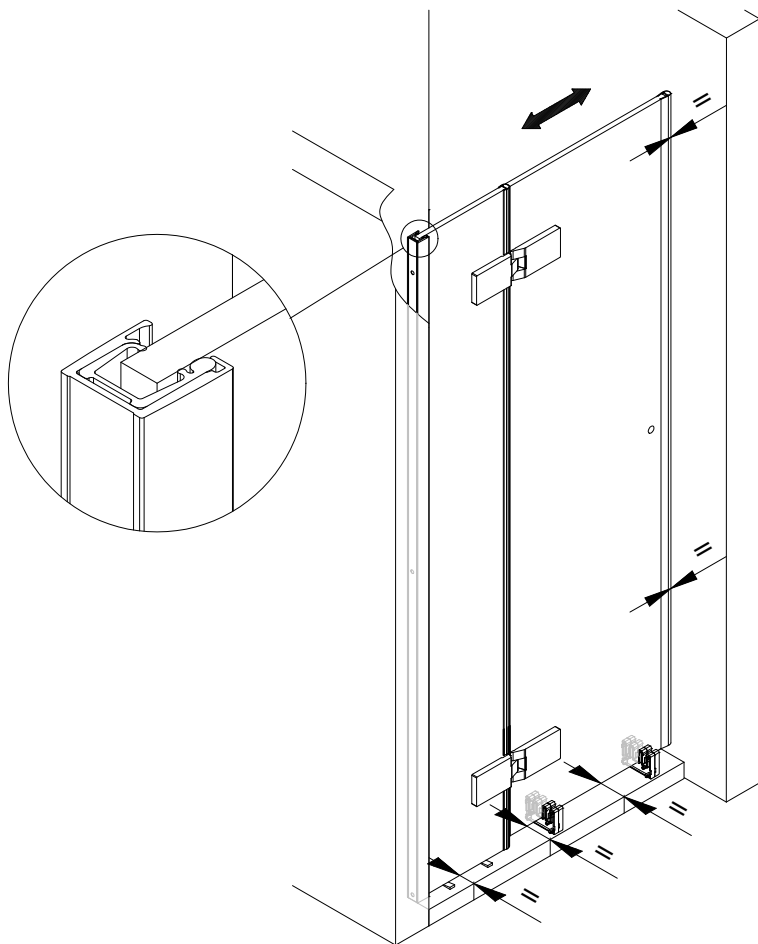
14



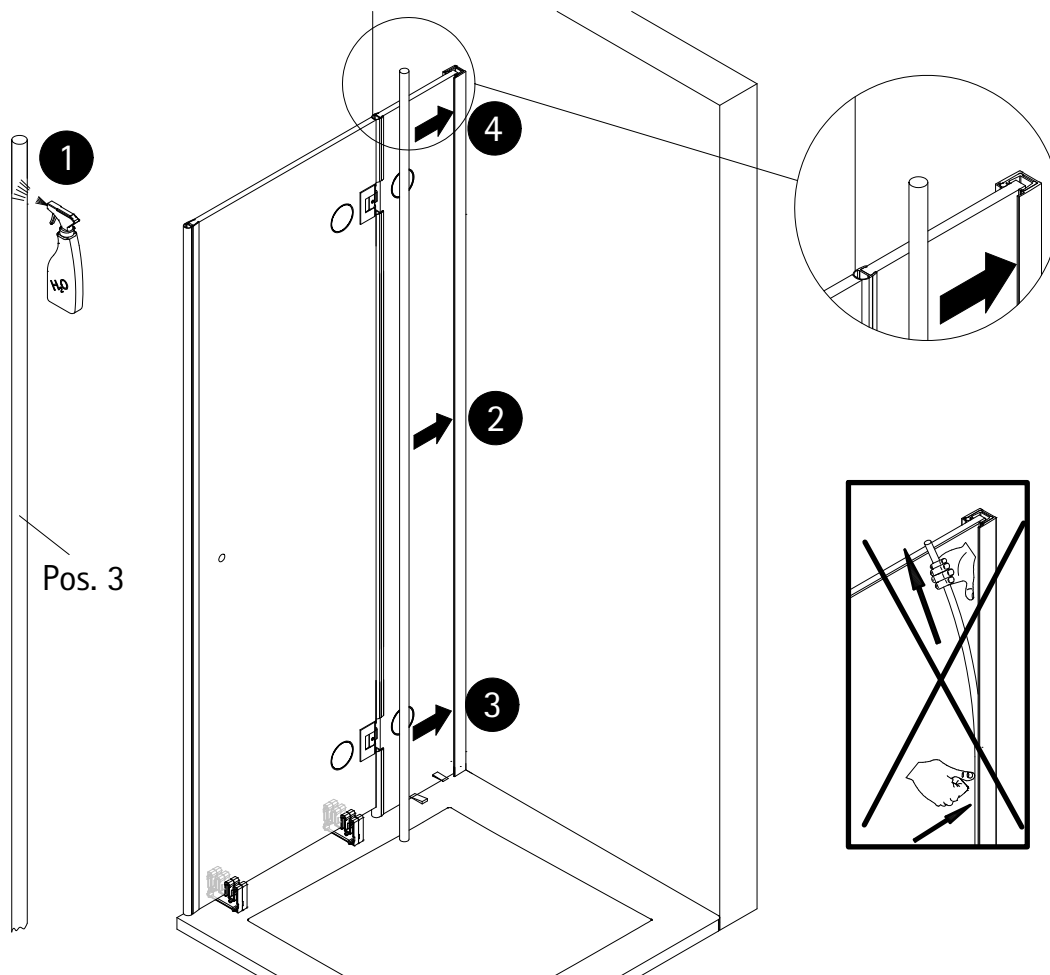
15



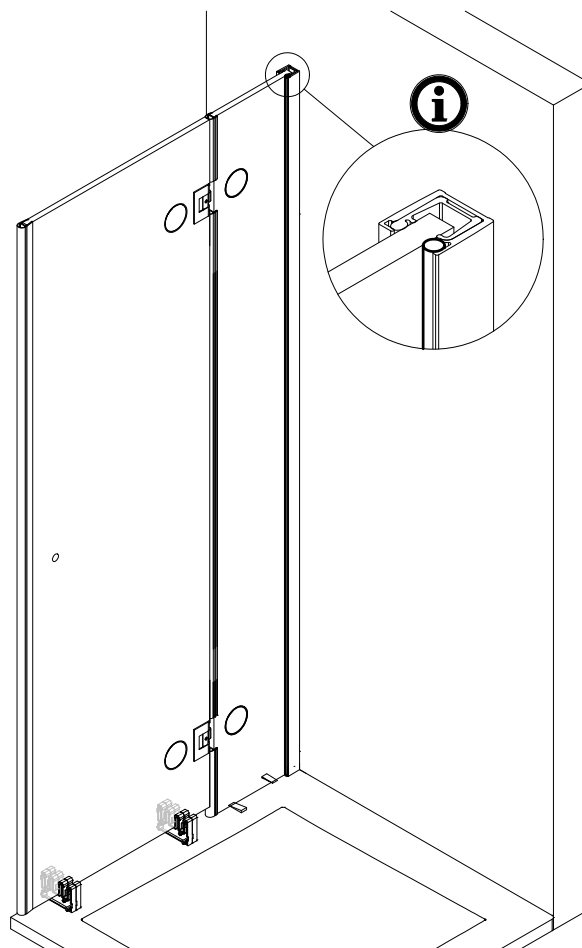
16



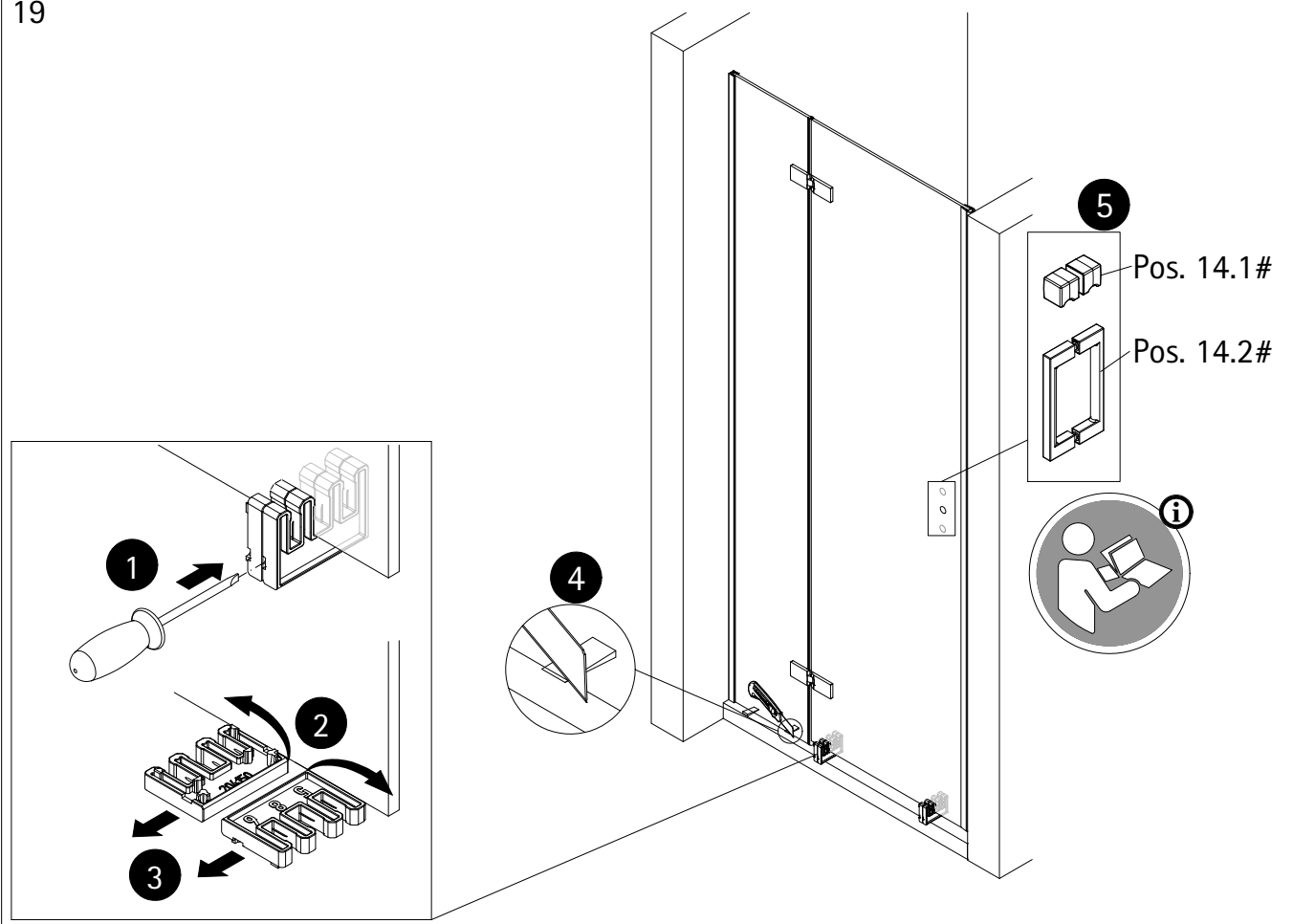
17



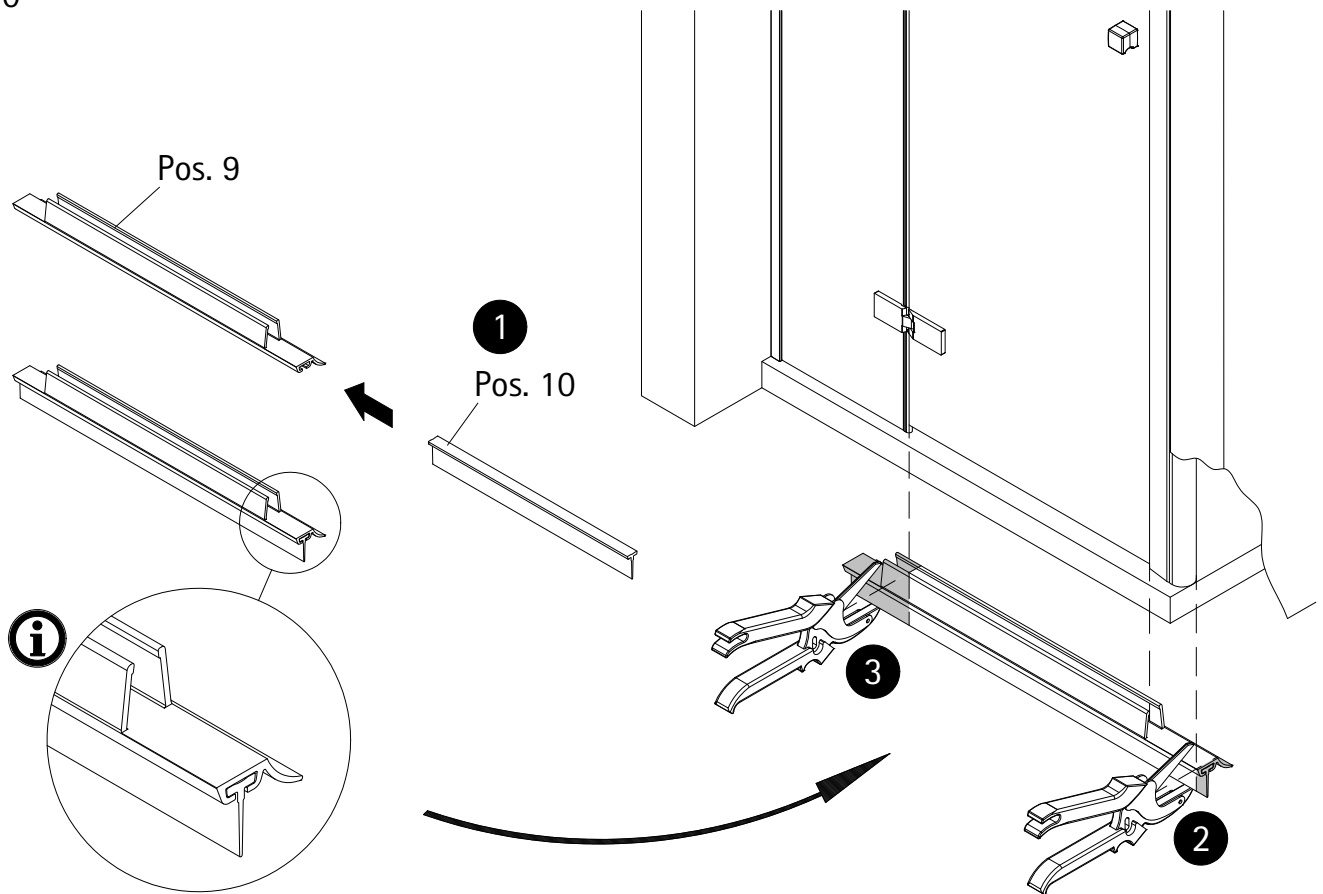
18



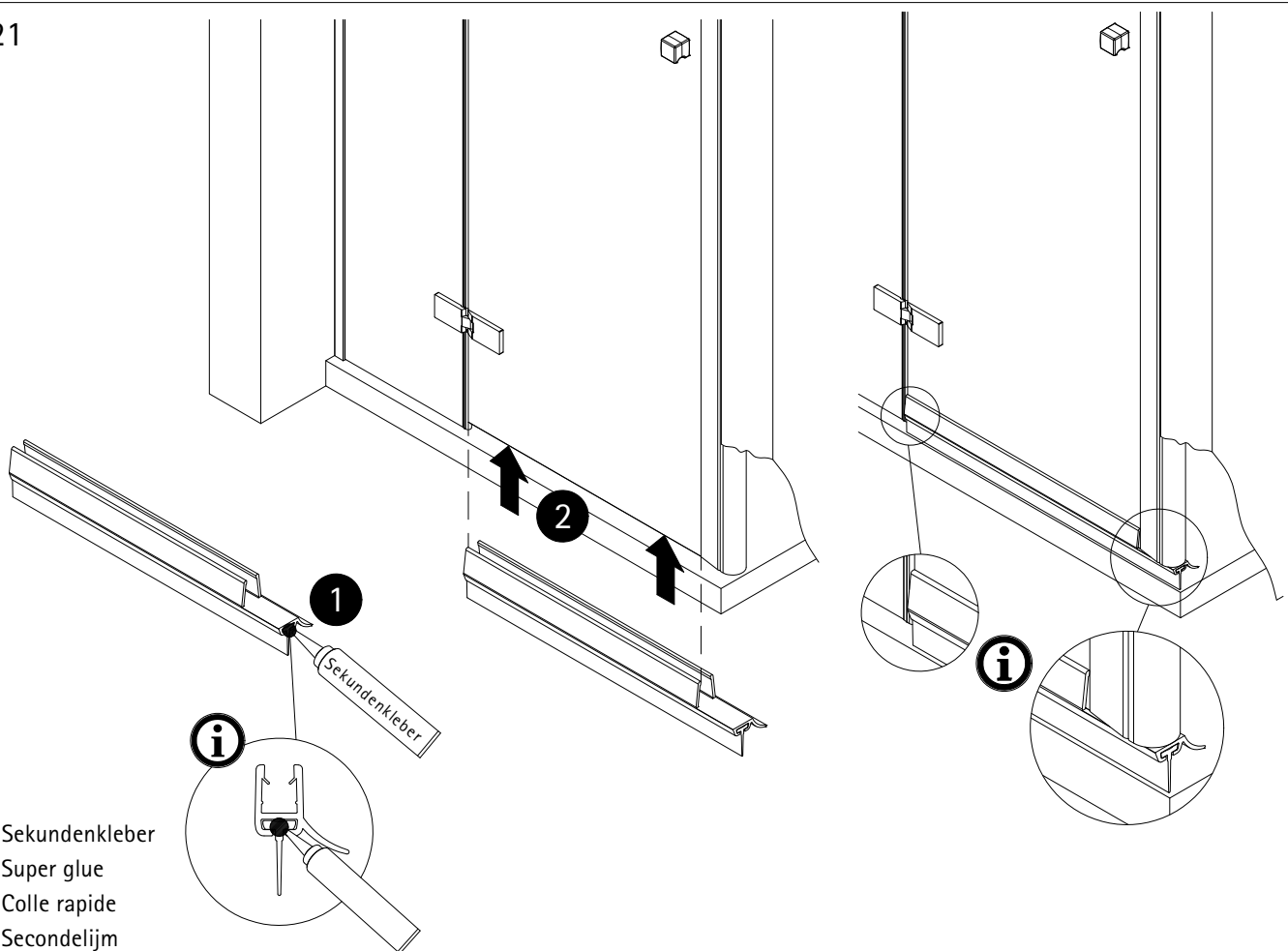
19



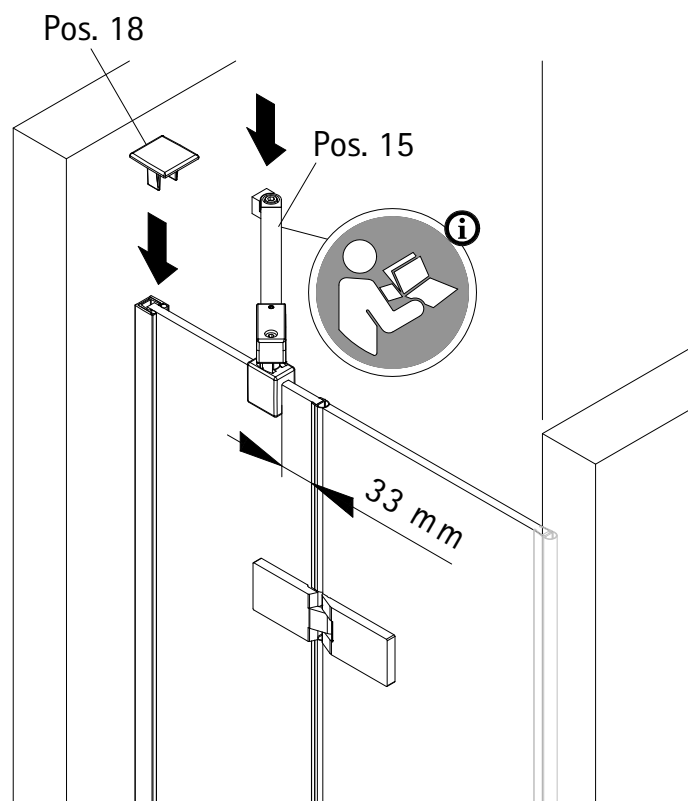
20



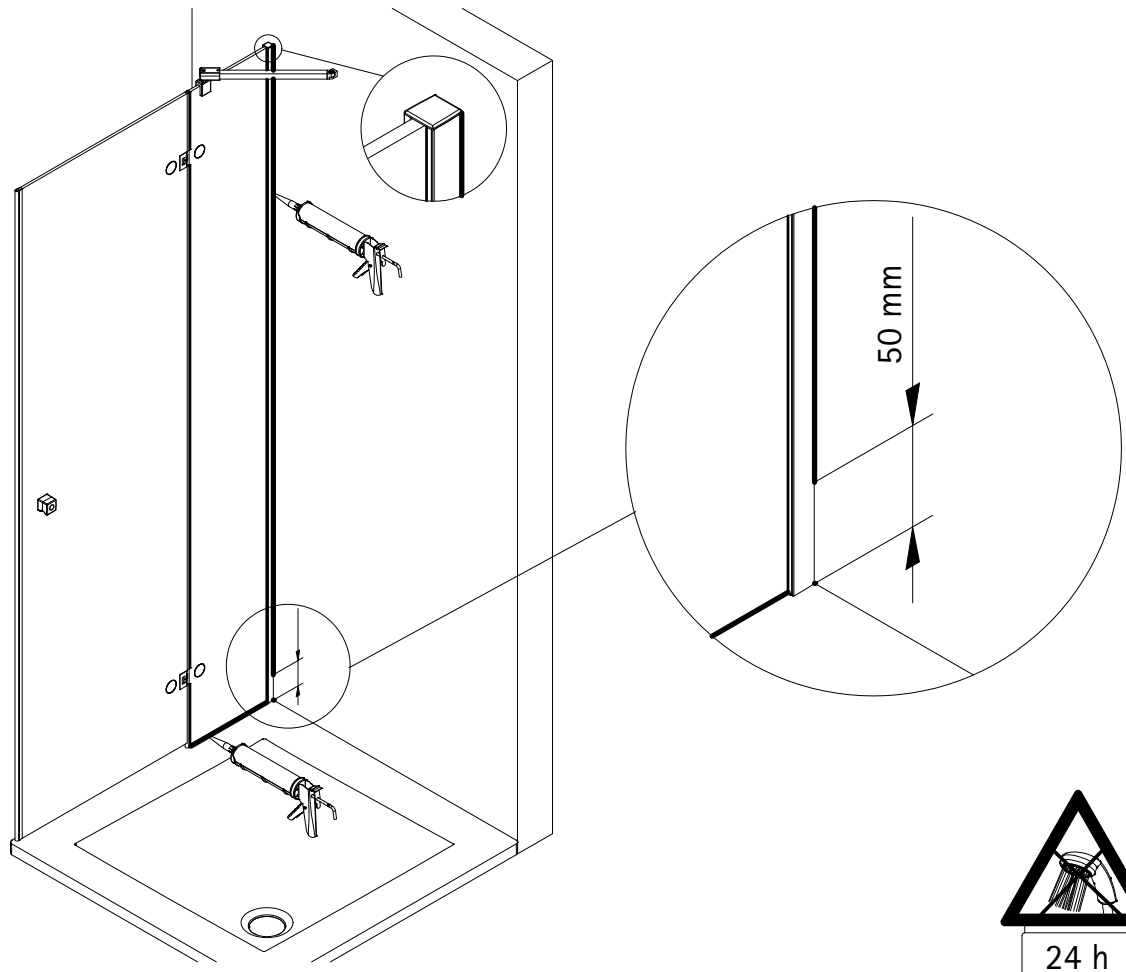
21

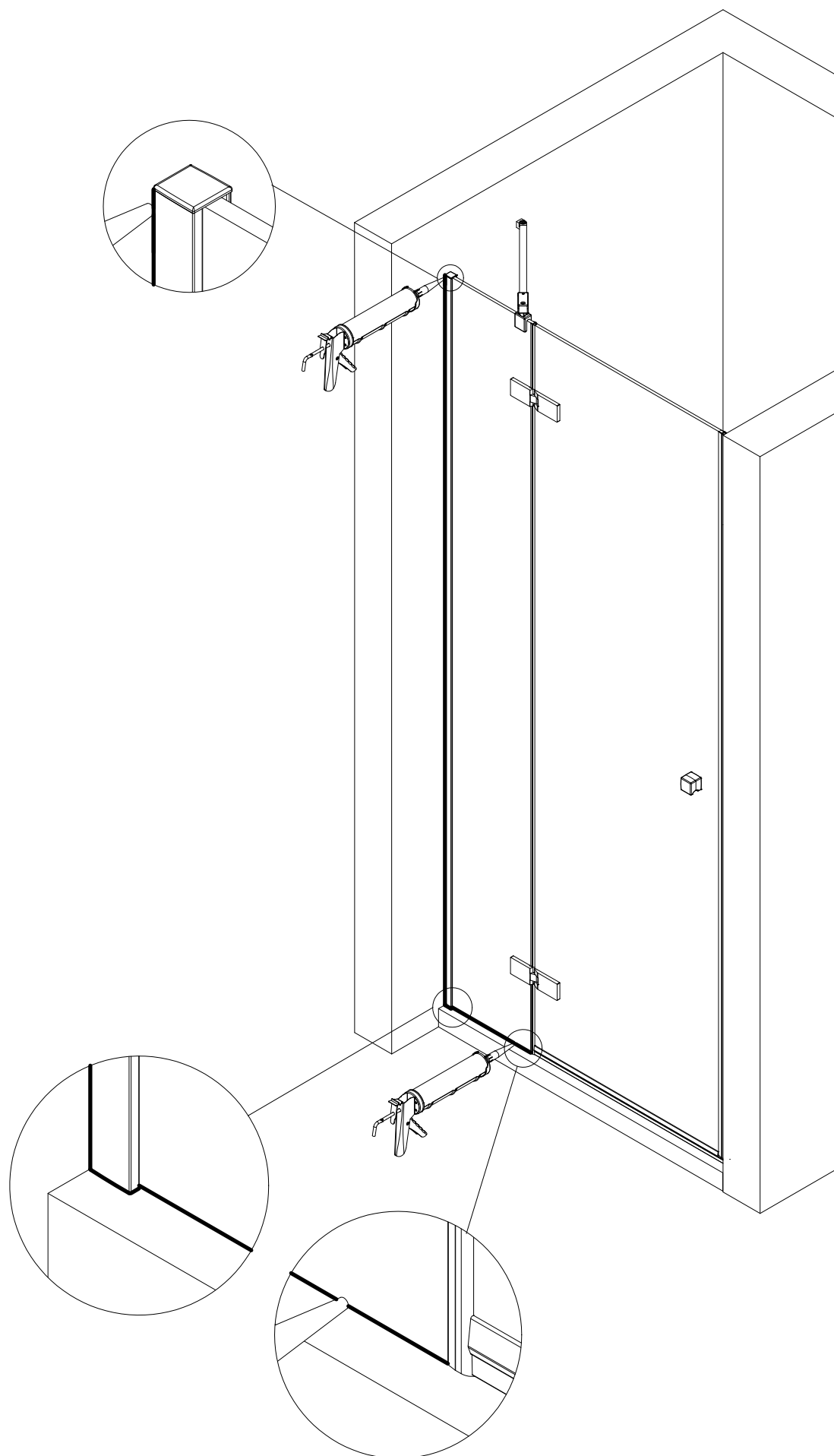


22

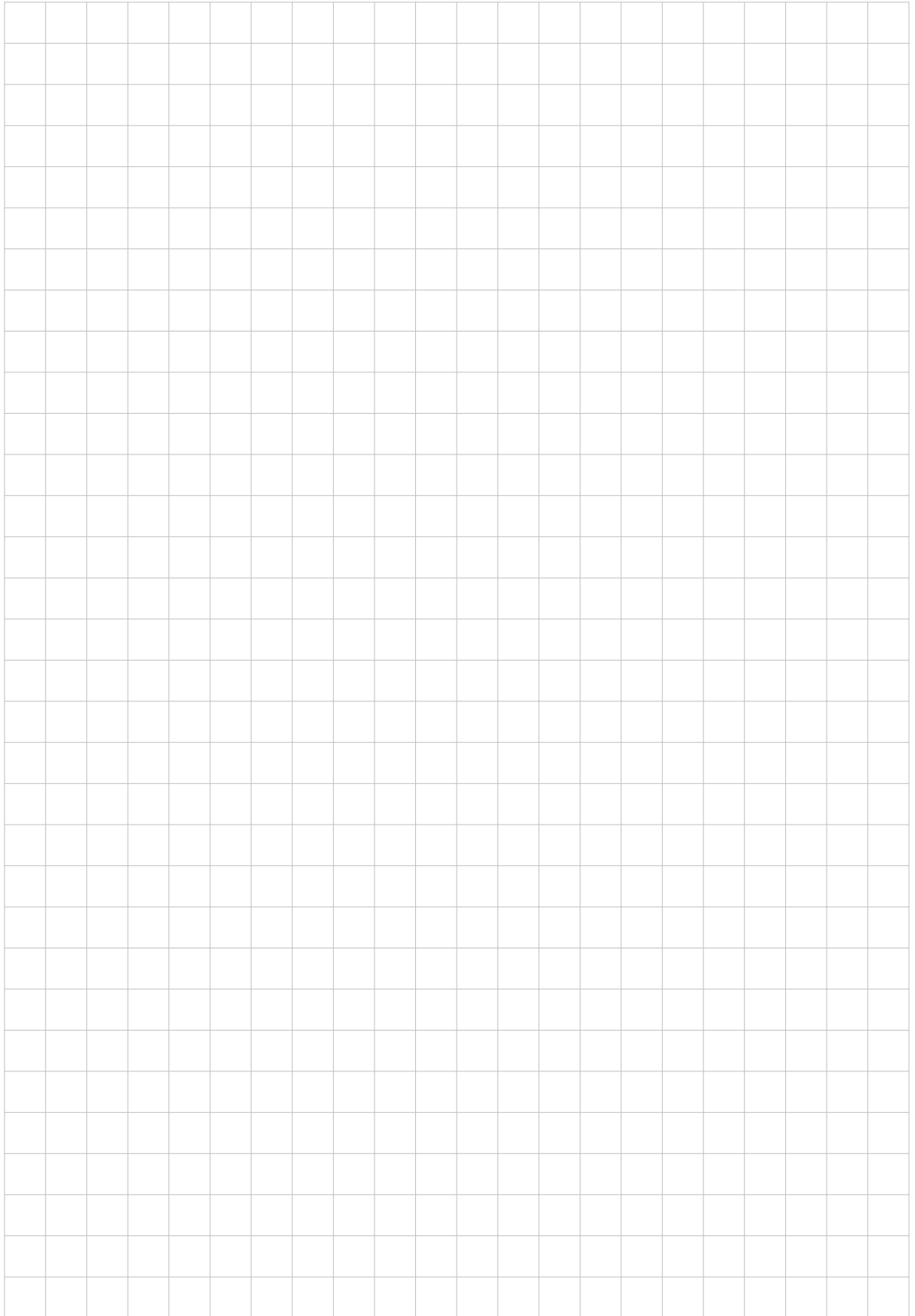


23

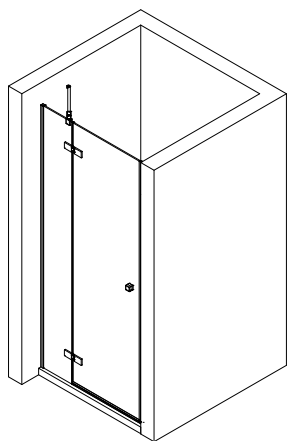




Notizen / Notes / Notities



2131-5



Prüfnummer / Inspection number / Numéro de contrôle / Testnummer



Ersatzteilbestellung / Spare parts order
Commande de pièces détachées / Bestelling van onderdelen:
Fax 02962 / 972-4260



Technische Hilfe / Technical help / L'aide technique / Technologische ondersteuning
Telefon 02962 / 9724-0



E-Mail:
ersatzteile@duschservice.de



Duschservice
Zum Hohlen Morgen 22
59939 Olsberg
Deutschland / Germany / Allemagne / Duitsland



00008027700000000000000000